|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Nom de l’assignatura: Curs Propedèutic** **d’Idioma Francès B1** | | | | |
| **Grau en Traducció i Interpretació hores/alumne: 115** | | | | |
| **Hores presencials de classe: 60 (45+15)** | | | **Hores aprenentatge autònom: 55** | |
| **Curs: 1 Quadrimestre: 1, setembre** | | | | |
| **Àrea: Traducció** | | | | |
| **Llengua en què s’imparteix: francès. Requisits: Nivell llindar o A2.2** (**Marc Europeu Comú de Referència)** | | | | |
| **Professorat:** | | | | |
| **Professor/a** | **Despatx** | **Horari de tutories** | | **Correu E** |
| Eric Jean Michel Martin | K2018 | A consultar | | Ericjeanmichel.martin@uab.cat |
| Catherine Favret | K2018 | A consultar | | Catherine.favret@uab.cat |

**Curs Propedèutic d’Idioma B francès per a traductors**

Per a estudiants de nou ingrés a la FTI – 1r curs, Idioma B1 francès

**Durada**: 60 hores lectives i 55 hores d’aprenentatge autònom.

**Temporada lectiva**: el curs tindrà 60 hores lectives:

* 45 hores impartides durant les primeres dues setmanes del mes de setembre
* i 15 hores impartides durant el 1r semestre, paral·lelament a les classes d’Idioma B1 per a traductors i intèrprets.  
    
  **Horari setembre:** 2,3,4,5,6,9 i 10, 09:30-13:00 i 14:00-17:00 (45 hores, amb pauses)

**Horari primer semestre**: [http://www.uab.cat/web/estudiar/altres/horaris-i-aules-graus-1345715491959.html](about:blank)

**Lloc**: aula a convenir de la FTI.

**Presentació i objectius**

El curs no pretén ser una versió accelerada de l’assignatura Idioma B1 Francès. L'objectiu fonamental d’aquest curs propedèutic és situar el futur estudiant de les assignatures d’Idioma Francès B en el nivell adequat de llengua francesa. El curs té com a meta posar a punt els coneixements gramaticals i les competències de comprensió i expressió escrita dels estudiants per a un seguiment més efectiu tant de les assignatures de llengua francesa com de traducció que s’imparteixen durant el primer curs del Grau. La finalitat del curs és tant el tractament dels temes gramaticals bàsics per a iniciar la titulació de francès, com el desenvolupament de les habilitats necessàries per a l’anàlisi textual i la traducció.

**Continguts**

Els continguts exactes seran en funció dels coneixements concrets i les necessitats dels estudiants del curs a partir de la tutoria d’accés per a Idioma B1 Francès.

Comprensió escrita; producció escrita; revisió gramatical.

**Avaluació**

Avaluació continuada i una prova final de gramàtica, comprensió escrita i redacció d’un text. La qualificació serà d’Apte o No Apte. Aquestes proves no tindran caràcter d’avaluació curricular.